

# مكتبة ولاية شتايرمارك

... استكشف أحد كنوز الثروة المعرفية



#### هيئة التحرير

مكتبة و لاية شتاير مارك 2 Kalchberggasse (الوصول إلى Joanneumsviertel)، 8010 Graz

www.landesbibliothek.steiermark.at landesbibliothek@stmk.gv.at

الناشرة: Mag.ª Katharina Kocher-Lichem رئيسة هيئة التحرير: Evelyn Wagner مصمم الجرافيك: قسم الاتصالات في و لاية شتاير مارك (Referat Kommunikation Land Steiermark) صورة الغلاف: gettyimages.at/eclipse\_images الطباعة: A2 Zentrale Dienste

۞ جميع الحقوق محفوظة لدى مكتبة ولاية شتاير مارك 2021

### فهرس المحتويات

مقدمة ــ استكشف أحد كنوز الثروة المعرفية
مهام مكتبة ولاية شتايرمارك
خدمات البحث: كيف يمكنك العثور على كتابك أو الوسيط الإلكتروني 8-9
صالة القراءة – اقرأ وتعلم في هدوء
مكتبة الأطفال والشباب
لنوادر والكنوز
خليد الكتب – ماذا تقدم أيضًا مكتبة ولاية شتاير مارك؟
كتالوجات
وقات العمل، بطاقات العضوية



يمكنك الوصول إلى مكتبة ولاية شتايرمارك من ناحية اليمين عبر المصعد المتحرك في Joanneumsviertel بمدينة جراتس ومتحف التاريخ الطبيعي وكذلك إلى المعرض الجديد من ناحية اليسار.

### استكشف أحد كنوز الثروة المعرفية

ستجد في كتبب المعلومات هذا أهم المعلومات بشأن المنتجات والخدمات التي تقدمها مكتبة ولاية شتاير مارك. فمن المقرر أن يكون هذا الكتيب دليلًا إرشاديًا لجميع الأشخاص الراغبين في توسيع معرفتهم والعمل بنهج علمي لاستكشاف كنوز الثروة المعرفية لهذه المُنشأة الموقرة. وتوفر مكتبة الولاية فريقًا مختصًا للرد على جميع الاستفسارات.

كما يمكن تنظيم جولات إرشادية مصحوبة بمرشدين من مكتبة الولاية أو العروض التقديمية المُقدمة من مكتبة الولاية في المدارس.

(landesbibliothek@stmk.gv.at)

يسرنا اهتمامك بالمكتبة!



MAG.<sup>A</sup> KATHARINA «KOCHER-LICHEM مديرة مكتبة و لاية شتاير مارك



هذه الكتب تنتسب إلى مكتبة الرهبنة الكبوشية وترجع إلى أوائل القرن الثامن عشر. وقد حفظت في مكتبة ولاية شتايرمارك وأتيحت للجمهور على المدى الطويل.

### مهام مكتبة ولاية شتايرمارك

إن المهمة الأكثر أهمية للمكتبة تتمثل في نقل المعرفة المعلوماتية. حيث توفر مكتبة ولاية شتايرمارك التي تحوي أكثر من 800000 نسخة من الوسائط الإعلامية مصادر ومؤلفات أساسية من جميع المجالات. ويتمثل دورها في كونها حلقة وصل بين مكتبات الجامعة ومكتبات المدينة.

وتخصصها متمثل في مجموعة لا تنتهي من الموضوعات مثل مجموعة ستيرياكا وما نتج عنها من ببليوغرافيا ستيريا، والتوثيق الشامل عن شتايرمارك ومنتجاتها وسكانها. تُعد مكتبة الولاية أيضًا نقطة اتصال مثالية للعمل في العلوم الإنسانية.

خلال أوقات العمل (من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 9 صباحًا حتى الساعة 5 مساءً) تُتاح لك بشكل مجانيً

- منطقة الاستعارة بما في ذلك أجهزة الكمبيوتر الخاصة بالمستخدمين (شبكة إنترنت لاسلكية مجانية)،
  - مكتبة حرة للقراء،
  - منطقة القراءة المزودة بميكروفيلم،
  - صالة القراءة والمجلات (شبكة إنترنت لاسلكية مجانية)
    - مكتبة الأطفال والشباب

كما توجد أيضًا فعاليات قراءات ومعارض في مكتبة الولاية يمكن المشاركة فيها مجانًا.

تبلغ تكلفة بطاقة الاستعارة للتلاميذ 5 يورو (بدلاً من 7 يورو) سنويًا. هذا يعني أنه يمكن استعارة الوسائط عادة لمدة أربعة أسابيع. ويلزم تقديم بطاقة هوية سارية تحمل صورة شخصية لإصدار بطاقة الاستعارة.

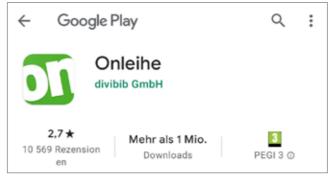
خلال عطلات الصيف وأعياد الميلاد المجيد تفتح مكتبة الولاية أبوابها من الساعة 9 صباحًا حتى الساعة 1 ظهرًا.

تفتح مكتبة الولاية أبوابها من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 9 صباحًا حتى الساعة 5 مساءً.

### خدمات وعروض البحث في المكتبة

تتوفر الكتالوجات التالية للبحث على الإنترنت:

- الكتالوج الإلكتروني
- المكتبة الرقمية (الوسائط الإلكترونية)
- مكتبة النوادر مخزون قديم رقمي (مثل خطابات روسيجير)



يمكن تنزيل تطبيق Onleihe من الموقع الإلكتروني onleihe.com/digibib-stmk.



يحتوي كل كتاب على ملصق مزود بعلامة الرف الخاصة به.

#### الاستعارة

من أجل العثور على الوسيط الذي تريده توفر لك المكتبة أجهزة كمبيوتر بحثية والموظفون الأكاديميون في خدمتك في منطقة الاستعارة والمكتبة الحرة. كما تحتوي المكتبة الحرة على حوالي 30000 عمل، وقد تم الاحتفاظ بغالبية الوسانط التي يزيد عددها عن 800000 وسيط في مخزن الكتب. وعادةً ما يمكنك العثور على جميع الوسائط التي تريدها على الموقع الإلكتروني في "الكتالوج الإلكتروني" أو يمكنك سؤال طاقم العمل المتخصص لدينا.

#### الكتب الإلكترونية

تقدم المكتبة أكثر من 30000 وسيط الكتروني في العرض. حيث يمكن العثور على تطبيق الاستعارة (Onleihe-App) على الصفحة الرئيسية للموقع الإلكتروني تحت تبويب المكتبة الرقمية. ويمكنك أيضًا تفعيل هذه الوظيفة عن طريق إدخال رقم المستخدم وتاريخ الميلاد.

حيث يمكنك استعارة الروايات والكتب المتخصصة مثل أدلة السفر الإلكترونية لمدة ثلاثة أسابيع. ويعمل تنسيق وصيغة ملفات القراءة على جميع أجهزة القراءة الإلكترونية وأجهزة الكمبيوتر والأجهزة اللوحية والهواتف الذكية. ولكن لا يمكن استخدام قارئ الكتب الإلكترونية "Kindle" استناذًا إلى برنامج أمازون.

#### علامة الرف

يحتوي كل كتاب على ملصق مزود بعلامة الرف الخاصة به. عادةً ما يكون الملصق باللون الأبيض ولكن يكون أخضر في وسائط ستيريا.

حيث تعد علامة الرف وعنوان الكتاب والمؤلف من أهم المعلومات للعثور على الكتاب الصحيح أو الوسيط المطلوب.

#### علامة الرف تتكون من:

- >> أرقام عربية (رقم المتسلسل للكتاب) وكذلك
- >> أرقام رومانية (حجم الكتاب من | = صغير إلى ١٧ = كبير جدًا)؛
  - >> بما في ذلك بعض الأحرف:
  - حرف P يشير للأعمال الدورية (Periodika)
- حرف D يشير لصالة القراءة "Lesesaal" (لا يمكن استعارة هذه الوسائط) أو
  - حرف L يشير إلى المعرض الحر (Freihandaufstellung)

### اقرأ وتعلم في هدوء

مكتبة ولاية شتاير مارك هي أفضل مكانٍ للقراء والمتعلمين. توجد بالمكتبة بعض الغرف الهادئة والمضيئة والشفافة والمكيفة حيث يمكنك القراءة والدراسة والعمل في هدوء. وتتوفر أيضًا الغرف الموضحة أدناه:

#### المكتبة الحرة

تتيح لك المكتبة الحرة البحث بين حوالي 30000 نسخة بنفسك. وهنا يمكنك أيضًا العثور على الإصدارات الجديدة ذات الصلة مرتبة حسب المجالات.

موظفونا في المكتبة متاحون للإجابة على أسئلتك ويسعدهم مساعدتك في الاستعارة.

المكان الأمثل للقراءة في هدوء.





صالة القراءة في مكتبة ولاية شتايرمارك.

كجزء من عملية التجديد جُهزت صالة القراءة بأثاث جديد وبنية تحتية جديدة وتتميز بأنها مضيئة ومكيفة وواسعة ومزودة بخدمة إنترنت لاسلكية مجانية. واستكمالاً لمجموعة الخدمات التي تقدمها المكتبة توجد خمسة "صناديق لرسائل الدكتوراه" قابلة للغلق تتوفر للطلاب مجانًا لمدة ثلاثة أشهر.

كما نُتاح صالة قراءة المجلات المزودة بمجلات مختلفة من مختلف المجالات المتخصصة بالإضافة إلى الصحف اليومية الستيرية والنمساوية وبعض الصحف اليومية الأجنبية مجانًا.

ولكن لا يمكن استعارة أي وسائط إعلامية من الصالتين للأسف. ومع ذلك يمكنك تحرير نُسخ من منطقة الاستعارة.

أما الصحف والمجلات بشأن مواضيع "السيارات" إلى "التاريخ المعاصر" فيمكنك العثور عليها في صالة قراءة المجلات.



### مكتبة الأطفال والشباب

توجد مكتبة الأطفال والشباب في منطقة مدخل مكتبة ولاية شتاير مارك. وتُستخدم الغرف في منطقة المكتبة الحرة في إطار برنامج يلقى اهتمًاما كبيرًا من المدارس ورياض الأطفال ومراكز رعاية الأطفال بعد المدرسة. ويقدم البرنامج السنوي فعاليات تمتد من جلسات القراءات وورش العمل وسينما الكتب المصورة وصولاً إلى أكثر أشكال العروض المسرحية للأطفال والشباب تنوعًا. وتتناول القائمة السنوية المعنية مواضيع من أمثلة "الاختلاف"أو "مع بعضنا بعضًا - من أجل بعضنا بعضًا - ضد بعضنا بعضًا" أو "الوطن". يوجد عدد من المدارس على مسافة قريبة من مكتبة الولاية سيرًا على الأقدام. يحب المعلمون والمشرفون في هذه المؤسسات على وجه الخصوص الاستفادة من العروض والخدمات التي تقدمها مكتبة الولاية حيث يمكن زيارتها مجانًا مثل جميع فعاليات المكتبة.

يسعد المدرسون والمشرفون بالاستفادة من العروض التي تقدمها مكتبة الولاية.



حتى المتَّقفين الصغار يجدون متعة القراءة بالمكتبة في ظل أجواء مناسبة للأطفال.

## النوادر والكنوز



نقش قديم على النحاس من قصر إغينبرج.



تُظمَّت المجلة بمساعدة الرفوف المتحركة وتضم حوالي 700000 وسيط.

### ماذا يوجد أيضًا في مكتبة ولاية شتاير مارك؟

#### تجليد الكتب

يتولى فريق تجليد الكتب المحترف مسؤولية إزالة العفن والفطريات من الكتب القديمة والقيمة وينظف الصفحات ويصلحها ويرمم الأغلفة الجلدية القديمة وينتج يدويًا أغلفة واقية لتخزين الكتب القيمة بشكل خاص. وتتجدد الموروثات مثل تلك الخاصة بالرهبنة الكبوشية أو بالكاتب بيتر روسيجر بفضل هذه الحرف اليدوية القيمة وبالتالى أصبحت واضحة ومحط أنظار المترددين على المكتبة.

#### صالات المعارض والفعاليات

نقدم مكتبة ولاية شناير مارك برنامجًا متنوعًا من الفعاليات للزوار والتعريف بها وعيش المهمة التعليمية بطريقة معاصرة.

والمعارض التي تُقام في صالة الفعاليات الباروكية الجميلة عبارة عن طريقة لتقديم مقتنيات متنوعة من المجموعة الخاصة بالمكتبة بشكل موضوعي. ومنذ عام 2013 أصبحت جميع المعارض مرتبطة بالكتب فحسب، ولكن هناك أيضًا طرق فنية للغاية مرتبطة بالموضوعات.



تُجدد الكتب القيمة بشكل خاص في قسم تجليد الكتب الموجود داخل المكتبة.



صالة الفعاليات للقراءات والمعارض.

### الكتيب



رسم توضيحي لكتالوج البطاقات المنهجي الذي يتوفر الآن بصورة رقمية ويمكن الاطلاع عليه عبر الإنترنت.

عبر الرابط: www.landesbibliothek.steiermark.at يمكنك الاطلاع على الكتالوجات الخاصة بنا حيث يمكنك البحث عبر شبكة الإنترنت العالمية؛ أي من المنزل وفي أي مكان يكون لديك فيه اتصال بالإنترنت:

- > الكتالوج الإلكتروني (بدءًا من عام 1945)
  - > الكتالوج الاسمي (حتى عام 1945)
    - > كتالوجات البطاقات الرقمي
- > مكتبة شتاير مارك الرقمية (الوسائط الإلكترونية)
- > مكتبة النوادر (مخزون قديم رقمي خاص بالكاتب روسيجر)



# المكان الأمثل

يُعد Joanneumsviertel المكان الأمثل في المساء للأشخاص الذين يرغبون في الجمع بين الثقافة والمتعة. استفد من عروض القراءات وفعاليات افتتاح المعارض وكذلك السينما والأمسيات الثقافية في الهواء الطلق في ليزليهوف إلى جانب الاستمتاع بألذ الأطعمة في Joanneumsviertel.

### القارئ العزيز!

نتطلع البي زيارتك وتسعدنا رغبتك في الاستفادة من العروض والخدمات الشاملة المقدمة من قِبل مكتبة ولاية شتاير مارك.

وفيما يتعلق بالجولات المصحوبة بمرشدين وزيارات المعارض في مجموعات فنحن بالطبع مرنون من حيث المواعيد والأوقات.

يمكنك دعم طريقنا صوب مستقبل أكثر حداثة وشفافية ونجاح. ومن ثم يُرجى إرسال رغباتك وأفكارك ومقتر احاتك إلينا:

#### landesbibliothek@stmk.gv.at

شكرًا جزيلاً!

"إذا كان لديك حديقة ومكتبة، فأنت لديك كل ما تحتاجه." ماركوس توليوس سيسرو



### مكتبة ولاية شتايرمارك هنا من أجلك

#### التواصل:

Kalchberggasse 2, 8010 Graz Joanneumsviertel الوصول من خلال

الهاتف: 0316/877-4632

البريد الإلكتروني: landesbibliothek@stmk.gv.at www.landesbibliothek.steiermark.at www.facebook.com/stmk.landesbibliothek www.instagram.com/stmk.landesbibliothek

#### أوقات العمل:

الاثنين والثلاثاء والأربعاء والجمعة من الساعة 9 صباحًا مدينة ستيريا 10 يورو (للعائلة بأكملها) حتى الساعة 5 مساءً

الخميس من الساعة 9 صباحًا حتى الساعة 8 مساءً خلال عطلات الصيف وأعياد الميلاد المجيد من الساعة 9 صباحًا حتى الساعة 1 ظهرًا

#### يمكنك طلب وحجز الكتب عبر الإنترنت:

البريد الإلكتروني: landesbibliothek@stmk.gv.at الكتاب المطلوب متاح لدى فريق الخدمة في شباك خدمة الاستعارة.



#### صندوق إعادة الكتب:

متاح يوميًا من الساعة 6 صباحًا حتى الساعة 7 مساءً على الأقل.

(وفي فعاليات الصيف أيضًا حتى الساعة 10 مساءً).

الوصول: Landhausgasse،

ممر Joanneumsviertel وصولاً إلى ليزليهوف.

#### بطاقة الاستعارة:

الرسوم السنوية: 7 يورو الرسوم السنوية للتلاميذ وطلبة الجامعات: 5 يورو الرسوم السنوية في حالة امتلاك بطاقة عانلية صادرة من مدينة ستيريا 10 يورو (للعائلة بأكملها)

#### مدة الاستعارة:

4 أسابيع (يمكن تمديدها عبر الإنترنت والهاتف)

ويلزم تقديم بطاقة هوية سارية تحمل صورة شخصية لإصدار بطاقة الاستعارة، حيث يمكنك استخراجها من المكتبة أو طلبها عبر الإنترنت.

# لحظات أدبية



"تشعر في المكتبات كما لو أنك في حضرة رأس مال كبير يتبرع بفوائد لا يمكن حصرها في هدوء."
يوهان فولفجانج فون جوته

"المكتبات وحدها هي الذاكرة الأمنة والدائمة للجنس البشري".

أرتور شوبنهاور

"لطالما تخيلت الجنة على هيئة مكتبة." خورخي لويس بورخيس

"كل شخص لديه مو هبة، ولكن عادةً ما يحتاج إلى الاهتداء بنور العلم لكشف الستار عنها."

بيتر روسيجر